

między objętością a wskazaniem manometru oraz współzależność między wyprodukowanym plutonem a wytworzoną mocą.

S. Punkt węzłowy oznacza miejsce, wybrane w trakcie studiowania informacji projektowych, w którym w normalnych warunkach i w połączeniu z informacjami ze wszystkich punktów węzłowych razem wziętych, otrzymuje się i weryfikuje informacje, konieczne i wystarczające dla realizacji środków zabezpieczających. Punkt węzłowy może stanowić dowolne miejsce, w którym przeprowadza się kluczowe pomiary związane z ewidencją bilansu materiałowego oraz stosuje się środki zamykania i obserwacji.

SPORZĄDZONO w Wiedniu dnia 8 marca 1972 r. w dwóch egzemplarzach w języku angielskim.

produced and power generated.

S. Strategic point means a location selected during examination of design information where, under normal conditions and when combined with the information from all strategic points taken together, the information necessary and sufficient for the implementation of safeguards measures is obtained and verified; a strategic point may include any location where key measurements related to material balance accountancy are made and where containment and surveillance measures are executed.

DONE in Vienna on the 8th day of March 1972 in duplicate in the English language.

Za Polską Rzeczpospolitą Ludową:
For the Polish People's Republic:

Stanisław Trepczyński

Za Międzynarodową Agencją Energii Atomowej:
For the International Atomic Energy Agency:

Sigvard Eklund

399

OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 26 lutego 2004 r.

w sprawie mocy obowiązującej Porozumienia między Rządem Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej a Międzynarodową Agencją Energii Atomowej w sprawie stosowania zabezpieczeń w związku z Układem o nierozprzestrzenianiu broni jądrowej, podpisanego w Wiedniu dnia 8 marca 1972 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, że w dniu 8 marca 1972 r. w Wiedniu zostało podpisane Porozumienie między Rządem Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej a Międzynarodową Agencją Energii Atomowej w sprawie stosowania zabezpieczeń w związku z Układem o nierozprzestrzenianiu broni jądrowej. Dnia 11 października 1972 r. złożono Dyrektorowi Generalnemu Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej pisemne zawiadomienie, że zostały spełnione ustawo-

we i konstytucyjne wymogi Polski do wejścia w życie tego Porozumienia.

Zgodnie z art. 25 powyższego Porozumienia weszło ono w życie w dniu 11 października 1972 r.

Minister Środowiska: w z. *K. Szamatek*